
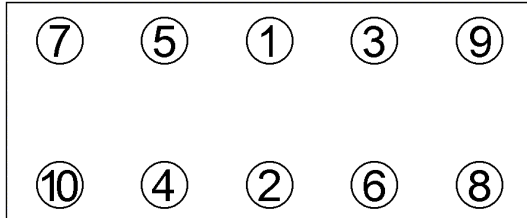


<b>Anziehvorschrift für Zylinderkopf</b>	<b>919.969</b>	
<b>Tightening Instructions for Cylinder Head</b>		
<b>Instructions de serrage pour culasse</b>		
<b>Prescripciones de apriete para culatas</b>		
	passend für / suitable for adaptable à / adaptable a	<b>Ford</b>
		Das Original

Schraubenkopf / Head shape      Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete  
Tête de vis / Cabeza de tornillo



802.940  
7/16 - 135



Anziehen/ \* 20 - 30 Nm  
Tightening/ 76 - 92 Nm  
Serrage/ ● 3 min  
Apriete ► 90°

Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion

*	neue Zylinderkopfschrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
★	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
□	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
●	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
►	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro

**Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor**

Ø: 83,8;  $\frac{\pi}{8}$ : 1,52 mm 4 Zähne/teeth/dents

Mot. RFA; RFB; RFD; RFK; RFL; RTA; RTB; RTC; RTD  
RTE; RTF; RTG; RTH

1,8 ltr. 43-66 KW (58-90 PS)

Fiesta, Escort, Orion, Sierra →1992

ElringKlinger AG, Max-Eyth-Str.2  
72581 Dettingen / Erms. Tel. 07123/724 601

**\*919.969\***